

State of Minnesota

District Court

Gobolka Minnesota

**Maxkamadda
Degmada**

County <i>Degmada</i>

Judicial District:	_____
<i>Garsoorka Degmada:</i>	_____
Court File Number:	_____
<i>Lambarka Galka</i>	_____
<i>Maxkamadda:</i>	_____
Case Type:	_____
<i>Nooca Kiiska:</i>	_____

- In Re the Marriage of:
- La Xiriirta Guurka:*

Plaintiff / Petitioner
Dacwoodaha/Codsadaha

vs / and
ku-liddi ah / iyo

**Notice of Motion and Motion
To Modify Child Support
*Ogaysiiska Codsiga iyo Codsiga
Lagu Baddalayo Masruufka Caruurta***

Defendant / Respondent
Eedeysanaha/Dacweysanaha

Intervenor
Dhex-dhexaadiyaha qoyska

**Notice
*Ogaysiiska***

TO: Other Party:
KU: *Dhinaca Kale:*

First <i>Koobaad</i>	Middle <i>Dhexe</i>	Last <i>Dambe</i>
-------------------------	------------------------	----------------------

Street Address <i>Cinwaanka Jidka</i>	Apt. No. <i>Qolka No.</i>
--	------------------------------

City <i>Magaalada</i>	State <i>Gobolka</i>	Zip <i>Zip</i>
--------------------------	-------------------------	-------------------

**County Attorney's Office:
Xafiiska Xeerilaaliyaha Degmada:**

Name of County Attorney
Magaca Xeerilaaliyaha Degmada

Street Address
Cinwaanka Jidka

City
Magaalada

State
Gobolka

Zip
Zip

PLEASE TAKE NOTICE that the undersigned will bring a motion before the Honorable _____

_____, on _____
(Name of Child Support Magistrate, Judge or Referee) (Date: Month, Day, Year)

at ____ o'clock _____ at the _____ County Courthouse
(Time) (a.m./p.m.) (Name of building where hearing to be held)

or Government Center located at _____ in the city of _____
(Street address where hearing to be held)

_____ Minnesota, (check the public calendar at the hearing location for
(City where hearing to be held)

the room number), and will ask the court to modify the existing child support order as requested in the following motion.

FADLAN WAXAA HALKAN KU XUSAN in qofka siixiixay uu Garsooraha sharafta leh uu horkeenayo

_____, oo dhacaya _____
(Magaca Garoorsaha ama Xaakinka Masruufka Caruurta) (Taariikhda: Bisha, Maalinta, Sanadka)

saacadda _____ Maxkamadda Degmada
(Wakhtiga) (subax/galab) (Magaca dhismaha uu dhageysiga ka dhacayo)

ama Xarunta Dawladda (Government Center) ee ku taalla _____ ee
(Cinwaanka jidka uu dhageysiga ka dhacayo)

magaalada _____ Minnesota, (ku calaamee jadwalka guud qolka halka
(Magaalad uu dhageysiga ka dhaayo)

dhageysiga qolka uu ka dhacayo), iyo in maxkamadda la waydiiyo in ay baddasho amarka masruufka caruurta ee horay u jiray ee lagu weydisanayo codsiga soo socda.

**Motion
Codsiga**

I request that the court modify the support order dated _____
(Date of existing support order)

by ordering the following (*check all that apply*):

Waxaan codsanayaa in ay maxkamadda baddasho amarka taariikhda _____
(Taariikhda amarka hadda socda)
ayadoo amaraysa waxa soo socda (*calamee dhammaan kuwa kugu taxaluuqa*):

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Increasing basic child support | <input type="checkbox"/> Decreasing basic child support |
| <input type="checkbox"/> <i>La kordhiyo asaaska masruufka caruurta</i> | <input type="checkbox"/> <i>La dhimo saldhigga masruufka caruurta</i> |
| <input type="checkbox"/> Increasing medical support | <input type="checkbox"/> Decreasing medical support |
| <input type="checkbox"/> <i>La kordhiyo masruufka daawada</i> | <input type="checkbox"/> <i>La dhimo masruufka daawada</i> |
| <input type="checkbox"/> Increasing child care support | <input type="checkbox"/> Decreasing child care support |
| <input type="checkbox"/> <i>La kordhiyo daryeelka caruurta</i> | <input type="checkbox"/> <i>La dhimo daryeelka caruurta</i> |
| <input type="checkbox"/> Increasing arrearage payment | <input type="checkbox"/> Decreasing arrearage payment |
| <input type="checkbox"/> <i>La kordhiyo cadadka lacag hore</i> | <input type="checkbox"/> <i>La dhimo cadadka lacag hore</i> |
| <input type="checkbox"/> Establishing medical support | <input type="checkbox"/> Establishing child care support |
| <input type="checkbox"/> <i>La aasaaso gargaarka caafimaadka</i> | <input type="checkbox"/> <i>La dhiso gargaarka daryeelka caruurta</i> |
| <input type="checkbox"/> Changing other medical terms (<i>describe</i>): _____ | |
| _____ | |
| <input type="checkbox"/> <i>La baddalo shuruudaha kale ee caafimaadka (ka warbixi):</i> _____ | |
| _____ | |
| <input type="checkbox"/> Other (<i>describe</i>): _____ | |
| _____ | |
| <input type="checkbox"/> <i>Kuwa kale (ka warbixi):</i> _____ | |
| _____ | |

The facts upon which I base my request are set forth in the attached Affidavit in Support of Motion to Modify Child Support.

Sababaha ku salaysan codsigayga waxa ay ku xusan yihiin Qoraalka Dhaarta ah ee Taageraya Codsiga Lagu Badalayo Masruufka Caruurta.

**Notice of Rights to Other Party
Ogaysiiska Xuquuqda ee Dhinaca Kale**

- You have a right to a hearing, if a hearing is not already scheduled.
- *Xaq ayad u leedahay dhegaysi, haddii aan la samayn jadwalka dhegaysiga.*
- You have the right to object or respond to the changes I am requesting.
- *Xaq ayaad u leedahay in aad diidid ama aad ka jawaabit isbadallada aan codsanayo.*
- If you decide to respond or object to this motion, a packet entitled “Response to Motion to Modify Child Support” is available from the court administrator.
- *Haddii aad gaartid go’aan aad ku diidaysid codsiga, baqshadda ku magacaaban “Jawaabta Codsiga Lagu Badalayo Masruufka Caruurta” ayaad ka helaysaa karraaniga maxkamadda.*
- You have 14 days from the date this motion is personally served or mailed to you to serve upon all parties a written response or counter motion, along with your financial affidavit for child support,

objecting to the relief requested. A counter motion is where you can raise **new** child support issues, in addition to responding to the issues in this motion.

- Waxa aad haysataa 14 cisho ee laga biilabayo taariikhda codsigan shakhsi ahaan lagu soo gaarsiyay ama boostada laydin ku soo diray adiga iyo dhammaan dhinacyada lagaana sugayo jawaab qoraal ah ama cosdi kan ka soo horjeeda, iyo in aad soo raacisid qoraalka dhaarta ee dakhligaaga ee masruufka caruurta oo aad ku diidaysid codsiga baddaladda. Codsiga ka soo horjeeda waa mid aad adiga ku cuskan kartid arrimo **cusub** ee masruufka caruurta ayadoo ay sii dheertahay adga oo ka jawaabaya arrimaha ku qoran codsigan.
- You must file a copy of your written response, financial affidavit for child support, and supporting documents **at least 5 days before any scheduled hearing**. The court may, in its discretion, choose not to consider any documents you file with the court if they are not filed on time.
- Waa in aad xaraysid koobiga jawaabtada qoraalka ah, qoraalka dhaarta dakhliga ee masruufka caruurta, iyo dukumiintiga taageraya **ugu yaraan 5 cisho ka hor inta aan la muddayn dhageysiga**. Maxkamdda ayay u taalla in aysan tixgalin dukumentu kasta ee aan lagu keenin wakhtiga la iska rabay.

Settlement Heshiis

This matter may be settled without a court hearing if all parties, including the county attorney, reach an agreement. To discuss a possible settlement, contact the following person at the phone number listed: _____ at

(Name of person to contact to discuss settlement)

(_____)_____.

(Phone number of person to contact)

Arrinkan waxaa lagu dhammayn karaa ayadoo uusan dhicin dhegaysi haddii dhinacyada oo idil oo kamid yahay xeerilaaliyaha degmada ay heshiis wada gaaraan. Si looga doodo suurtagalinta heshiiska la soo xiriir qofka soo socda oo laga helo lambarka ku xusan:

_____ laga helo

(Magaca qofka lala xiriirayo ee heshiiska qaabiliya)

(_____)_____.

(Lambarka qofka lala xiriirayo)

Acknowledgments by Party Making Motion:

Ictiraafka/Qiraalka Dhinaca Codsiga Saymaynaya:

- I am not serving or filing this document for any improper purpose, such as to harass or to cause unnecessary delay or needless increase in the cost of litigation.
- Dukumiintigan uma dirayo ama uma xaraynayo sababo aan munaasib ahayn, sida in aan kadeedo ama aan gaysto dib-u dhac aan loo baahnayn ama macna lahayn ee kordhinaya kharashka dacwadda.*
- The claims, defenses, and other legal contentions therein are warranted by existing law or by a nonfrivolous argument for the extension, modification, or reversal of existing law or the establishment of new law.
- Dacwoyinka, difaacyada, iyo arrimaha kale ee sharciga ah ee laysku haysto ku jira waxa damaanad qaadayaa sharciga jira ama mowduucyada aan qiimaha lahayn ee la xariira ballaarinta, badaladda.*

- c. The allegations and other factual contentions have evidentiary support or, if specifically so identified, are likely to have evidentiary support after a reasonable opportunity for further investigation or discovery.
- c. *Dacwoyinka iyo waxa kale jira ee laysku haysto waa in caddayn leeyihiin ama haddii si khaas loo aqoonsado, ay yeeshaan caadeyn taageera leh kaddib marki la siiyo fursad lagu saameyo baaris ama ay wax cusub soo kordhaan.*
- d. The denials of factual contentions are warranted on the evidence or, if specifically so identified, are reasonably based on a lack of information or belief.
- d. *Diidmada lagu diidayo waxa dhabta laysku haysto waxaa lagu damaanad qaadayaa caddaynta ama haddii si gaara loo aqoonsado in ay ku yimaadeen sababo macquul ah oo ku salaysan akhbaar la'aan ama caqiido.*
- e. The court may impose an appropriate sanction upon the attorneys, law firms, or parties that violate the above stated representations to the court, or are responsible for the violation.
- e. *Maxkamadda waxay ku soo rogi kartaa ciqaaab qareennada, shirkadaha qareennada, ama dhinacyada jabiya meetelaadda kor ku xusan ee maxkamadda, amaba ay masuul ka yihiin sharci jabinta.*
- f. I understand that the existing order remains in full force and effect and I must continue to comply with that order until a new order is issued.
- f. *Waxaan fahamsanahay in amarrada jira ay yihiin kuwa hawl-gal ah oo lagu dhaqmayo iyo in aan sii wado u hogaansanaanta amarkaas illaa laga saarayo amar cusub.*

Dated: _____
 Tariikhda: _____

 Signature
 Saxiixa

Print Name: _____
 Magaca Daabaca: _____
 Address: _____
 Cinwaanka: _____
 City/State/Zip: _____
 Magaalada/Gobolka/Zip: _____
 Telephone: (_____) _____
 Telefoonka: _____
 Attorney for: _____
 Qareen u ah: _____